

NOVINY

ČESKOBUDĚJOVICKÉ RADNICE

UVNITŘ NAJDETE...

- Facebook se osvědčil
- Mladí i senioři poradí
- Kontejnery na bioodpad
- O sociální politice města

Základní školy jsou v dobré kondici, míst bude i v příštích letech dost

Po podrobné analýze mateřských škol se město zaměřuje na školy základní, kterých zřizuje celkem čtrnáct. „Rada i zastupitelstvo města projednalo a schválilo v pořadí již druhý školský koncepční materiál zaměřený na česko-budějovické základní školy. Tento dokument nejen popisuje současný stav, ale zároveň nastavuje základní rozvojový výhled pro další období,“ říká náměstek primátora Petr Podhola a dodává, že i nadále půjde o tzv. „živý“ dokument.

Město už má za sebou optimalizaci kapacit, kterou si vyžádalo snižující se počet školáků. „V současnosti naše základní školy navštěvuje 7240 žáků. Podle demografického modelu by měl do roku 2016 jejich počet narůst na 8400, ale i tak jsou naše kapacity, které představují až 10 320 míst, dostatečné,“ vypočítává Petr Podhola.

Odstávka na dokladech

Od 2. ledna 2012 se budou vydávat nové občanské průkazy s elektronickým čipem, tzv. e-OP. Pokud mají občané stávající občanský průkaz platný, nemusí si ho měnit za e-OP.

S touto změnou však dojde na území celé ČR k technickým odstávkám systému CDBP (cestovní doklady s biometrickými prvky) a to ve dvou etapách: nejprve od 17. do 20. listopadu 2011 a podruhé od 23. prosince 2011 do 1. ledna 2012. V těchto dnech nebude možné podat žádost o biometrický cestovní pas, ani tento doklad vydat.

S druhou odstávkou bude souviset i změna v podání žádosti o nový občanský průkaz. Do 14. 12. 2011 bude možné požádat o vydání občanského průkazu se strojově čitelnými údaji na obecním úřadu obce s rozšířenou působností v místě trvalého pobytu, později již nebude možné z technických důvodů tuto žádost přijmout. V případě podání žádosti o vydání občanského průkazu se strojově čitelnými údaji na úřadu mimo místo trvalého pobytu, bude možné žádost podat nejpozději do 30. 11. 2011.

Přesto existují dílčí problémy s rozdílnou naplněností jednotlivých škol. Rodiče mají svobodnou volbu, kam umístí své dítě, a zavedené školské obvody jim pouze garantují, že jejich dítě má ve spádové škole své místo jisté. „Určitý problém vzniká např. u Základní

školy J. Š. Baara a odloučeného pracoviště Nová. Město proto oslovilo starosty okolních obcí s nabídkou pro umístování svých dětí do ZŠ J. Š. Baara, která je dopravně dobře dostupná,“ představil možné řešení Petr Podhola. Jedná se o nemalé číslo 1242

žáků, za jejichž umístění okolní obce platí městu neinvestiční náklady v celkové výši 7 milionů Kč. Pokud by na tento návrh obce přistoupily, město by na oplátku okolním obcím garantovalo jednotnou cenu 3000 Kč pro každého zapsaného žáka na této škole.

Po Švestkových trzích přijdou Adventní



Foto Petr Zikmund

Počasí jako na objednávku, bohatá nabídka i příjemný doprovodný program, takový dojem si odnášela řada návštěvníků podzimních Švestkových trhů (13. až 15. října). A pokud vám byla zima, mohl vás zahřát třeba švestkový čaj z Dobré čajovny.

„Myslím, že to byla velmi příjemná změna. Podařilo se udržet nabídku zboží i celkový dojem z trhů na úrovni vkusu a v podstatě se eliminovaly i každoroční problémy s parkováním,“ je spokojená i náměstkyně primátora Ivana Popelová.

Vypsání výběrového řízení na pořádání trhů se městu vyplatilo. „Systém se osvědčil i v ji-

ných městech. Navíc trhy pořádá někdo, kdo má zkušenosti, a to se pak pozitivně projeví,“ vysvětluje náměstkyně.

Náměstí ale bez trhů nezůstane nadlouho, v sobotu před první adventní nedělí se k Samsonovi vrátí trhy adventní. „V plném rozsahu budou fungovat až do 22. prosince a v omezeném rozsahu do 27. prosince.

Téměř každý den bude doprovázen živým kulturním programem. Předběžně se můžeme těšit na koncerty Druhé trávy, Pavlína Jíšové, No name, AG Fleku, CŮPu, Cimbál Classic, Poutníků nebo Lenky Filipové,“ zve k návštěvě Ivana Popelová.

Město však nezapomnělo ani na děti. Pro ně jsou připravené pohádky. Adventní trhy zachovávají vše, co se již stalo tradicí: rozsvěcení stromu, přiletění anděla, Vránkovy koledy, živý betlém, vánoční dílny a uličku v Panské, návštěvníci se však mohou těšit i na nové věci.

„Trh oživí i kolotoč, vyřezávaný betlém v životní velikosti, Ježíškova dílna a podle počasí poník se sáněmi či sochán z ledu,“ prozrazuje náměstkyně a dodává: „Trhy budou mít jednotné stánky i jednotnou výzdobu, punč a jiné teplé nápoje bude možno dostat do porcelánového hrnečku s vánočním motivem.“

Fanoušci Dynama si budou moci objednat lístky elektronicky

Objednávací a rezervační elektronický systém, tzv. CBsystem, projde inovací – rozšíří se jeho možnosti a zapojí se i více subjektů. Již nyní je do systému, který spravuje odbor rozvoje a cestovního ruchu, zapojeno více než 20 pořadatelů kulturních akcí, přičemž nejvýznamnějším pořadatelem je Jihočeské divadlo, které nyní chce přes systém nabízet i kupónové předplatné. CBsystem se navíc může pochlubit patnácti prodejními místy v jižních Čechách a jedním prodejcem v Praze.

„Systém je dobrý, zatím si však přes něj mohou vstupenku pořídit pouze diváci kulturních akcí. Město by jej však rádo nabídlo i spor-

tovním fanouškům,“ uvedl první náměstek primátora Miroslav Joch a doplnil, že zájem projevil SK Dynamo. Napříště by si již fotbaloví fanoušci, podobně jako např. diváci JD, mohli své lístky nejen objednat a zaplatit, ale rovnou i vytisknout doma. Pak by jen prošli turnikety, které by načítaly čárový kód a Dynamo by ušetřilo za „armádu“ kontrolorů lístků.

„Tuto službu bude poskytovat i zimní stadion, když se zde bude konat jiná akce než hokejový zápas, HC Mountfield totiž vstoupit do systému nechce,“ vysvětlil náměstek. Do CB systému by ale naopak mělo být zapojeno Kino Kotva a „kokejuje“ s ním i Cinestar.

Bezpečnost ve městě posílí nové kamery i prevence

Městská policie opět o něco vylepšila své zázemí. Od ministerstva vnitra získala dotaci na rozšíření kamerového systému, díky městu zase získala nové prostory na Lannově třídě.

Z ministerského Programu prevence kriminality a extremismu - Úsvit 2011 získala městská policie 738 tisíc korun, za něž rozšíří kamerový systém o dvě kamery na Pekárenské třídě – jedna bude u IGY, druhá v prostoru Palackého náměstí. Získala také 65 tisíc na vzdělávání strážníků.

Na Lannově třídě pak město pro strážníky zajistilo nové zázemí. Nebude to však plnohodnotná služebna pro veřejnost jako na

sídlišti Máj. „Toto pracoviště bude sloužit především pro strážníky v ulicích, aby se v případě zálohy nebo technické přestávky nemuseli vracet až na základnu do ulice Jaroslava Haška, ale mohli zůstat v dané lokalitě, což by logicky mělo vést k zefektivnění služby a ke snížení ztrát způsobených přesuny hlídek,“ přiblížil primátor Juraj Thoma.

Se žádostmi o dotace na prevenci kriminality z programu Úsvit byl úspěšný i odbor sociálních věcí. „Sociální projekt s názvem Jak na dluhy získal dotaci 21 tisíc korun a Lepší prevence než... byl podpořen částkou 69 tisíc korun,“ přiblížil náměstek Petr Podhola.

Silní bez násilí – krok správným směrem

Podpora pozitivního sociálního klimatu ve školách, prevence vzniku šikany a násilí mezi dětmi jsou taková témata, která se rozhodně nevyplácí podceňovat a laxně spolehat na to, že když se nás bezprostředně netýkají dnes, že se nás nemohou týkat ani zítra.



Osobě jsem velmi rád, že se právě České Budějovice staly po Jihlavě v pořadí druhým městem České republiky, ve kterém proběhl projekt s názvem SILNÍ BEZ NÁSILÍ, a to na Základní škole Máj I. Projekt mne osobně zaujal nejen svým tematickým zaměřením, ale také realizační strukturou, která byla rozdělena do několika navazujících modulů. Klíčovou aktivitou byl tzv. „projektový týden“, ve kterém se žáky školy pracovali zahraniční lektori hudební skupiny Gen Rosso a společně připravili veřejné muzikálové představení „Streetlight“, které se uskutečnilo 5. a 6. října na česko-budějovickém výstavišti.

Ano, muzikál se bezesporu povedl a naplněný pavilón T, stejně jako já, jen „zíral“, když se na jevišti postupně vystřídal až 250 dětí v rolích herců, tanečníků, zvukařů, osvětlovačů a výtvarníků scény. Za mnohem podstatnější ovšem považuji „předmuzikálové“ aktivity, tj. spolupráci odborníků na danou problematiku s pedagogy a tříměsíční práci učitelů s dětmi, kdy bylo pracováno s hlavními myšlenkami projektu ve všech vyučovacích předmětech.

Základní škola Máj I. se odvážila vstoupit na pomyslný tenký led celospolečensky ožehavého tématu a na základě svého vlastního dojmu, který ve mne projekt zanechal, a také na základě mně známých reakcí česko-budějovické veřejnosti si troufám tvrdit, že tento krok byl úspěšný a vedený tím správným směrem.

Poděkování patří všem, kteří se přihlásili k tomuto projektu a chtějí být silní i bez násilí. Poděkování patří na prvním místě žákům, jejich učitelům a samozřejmě také rodičům.

Děkuji Vám.

Petr Podhola,
náměstek primátora

Grantový systém bude vstřícnější

„Zjednodušení a zpříjemnění pro zájemce o podporu přinese úprava směrnice o poskytování dotací,“ vysvětluje příčiny úpravy směrnice, která ošetřuje příspěvkový a grantový systém, náměstkyně primátora Ivana Popelová.

Především nebudou vylučovány žádosti kvůli formálním nedostatkům. „Žadatel bude vyzván, aby do deseti dnů doplnil žádost,“ vysvětluje náměstkyně. Podávat žádost si budou moci i subjekty, které vznikly nově. Vzrostl i prostor pro přesun položek z původních 15 na 20%, do 10% pak bez souhlasu administrátora.

Odbor školství prosadil, aby se grantový a příspěvkový systém vztahoval i na akce pro děti do šesti let. Vypadla naopak podpora na zakládání veřejné podpory. Žadatel však musí počítat s 40% spoluúčastí.

Facebook se osvědčil radnici i občanům

Již deset měsíců mají České Budějovice na Facebooku vlastní stránku. Nový způsob komunikace s občany je velmi populární, počet „fanoušků“ Českých Budějovic překročil 2200.

„Založit oficiální radniční profil na Facebooku jsme se rozhodli především proto, abychom využili další z možností, jak o dění v Českých Budějovicích a o plánech radnice otevřeně informovat občany a návštěvníky našeho města. Dobře informovaní občané totiž nepodléhají fámám a otevřenost je ten nejlepší a nejlevnější lék proti korupci,“ přibližuje důvody založení profilu primátor Juraj Thoma.

Facebook městu i občanům

nabízí okamžitou zpětnou vazbu – občané se mohou zeptat na cokoliv, radnice se od nich zase dozví jejich názory i užitečné informace.

„Například jsme se tak díky všímavosti jedné ‚fanynky‘ dozvěděli o prasklinách na lóni opravované lávce u vodárny. Díky tomuto upozornění můžeme ještě v záruční době práce u zhotovitele reklamovat,“ dodává Juraj Thoma.

Na stránkách město kromě oficiálních tiskových zpráv zveřejňuje i důležitá upozornění pro občany, již zmíněné odpovědi na jejich dotazy a také fotografie z nejrůznějších akcí. K sedmdesáti fotogaleriím přispěli i sami občané desítkami fotek.

Rada města zřídila Seniorský senát a Studentský parlament

Rada města v říjnu zřídila Seniorský senát a Studentský parlament. Nové poradní orgány rady mají pomoci seniorům a studentům středních škol více se zapojit do dění ve městě a poskytnout jim oficiální platformu pro výměnu názorů a předávání podnětů vedení města.

„Snažíme se do dění ve městě co nejvíce zapojit občany. Zatímco však občané v produktivním věku mají dostatek možností i znalostí, jak vedení města oslovit, senioři i převážně nezletilí studenti jsou v tomto poněkud znevýhodněni. Přitom jak senioři, tak středoškoláci tvoří významnou složku oby-

vatel Českých Budějovic a mají k činnosti města co říci,“ uvedl primátor Juraj Thoma.

Zástupce studentů do parlamentu budou nominovat přímo střední školy se sídlem v Českých Budějovicích bez ohledu na zřizovatele (každá škola jednoho „poslance“ a jednoho náhradníka), do seniorského senátu budou nominovat zástupce nejrůznější organizace zabývající se problematikou seniorů a péčí o ně.

Rada města schválila statuty senátu i parlamentu i jejich jednací řády. V současnosti probíhají nominace zástupců a připravují se první zasedání obou orgánů.

Pomoc hokeji se odkládá

Hokejový klub HC Mountfield, a.s., požádal v ekonomických potížích o pomoc město. Rada jeho žádosti o poskytnutí pětimilionového příspěvku na provoz vyhověla, hlavní slovo však mají zastupitelé.

Po dalším jednání vedení

města s představiteli klubu se však nakonec zastupitelé jednomyslně přiklonili k návrhu náměstka Petra Podholy, aby rada města našla jiný způsob, jak hokejovému klubu pomoci. Učinit tak má do 10. listopadu, do dalšího zastupitelstva.

K sociálním službám „Nejsme lho stejní“



Přehled sociálních služeb, poskytovaných městem, doprová-

zených fotografiemi se sociální tematikou, nabídl už druhý ročník



Město České Budějovice uspořádalo 7. října již 11. ročník setkání zdravých a handicapovaných dětí ve Sportovní hale pod názvem Překročme bariéry. Zábavní a sportovní program pomáhali zajistit členové TJ Sokol. Hry a soutěže s diskotékou doplnila ukázka gymnastického vystoupení a také předvedení práce záchranářských psů (na snímku). Foto Petr Zikmund

Kontejnery na odpad ze zahrad

Magistrát zajišťuje sběr biologicky rozložitelného odpadu do speciálních mobilních velkoobjemových kontejnerů, které budou k dispozici obyvatelům města.

„Zkušenosti dvou předchozích let jasně ukazují, že je o tuto službu nebyvalý zájem. Proto vycházíme letos opět vstříc lidem, kteří se chtějí smysluplně zbavit bio-

logického odpadu,“ říká primátor Juraj Thoma. „Do sběrných nádob mohou lidé ukládat například trávu, větve, listy, v podstatě veškerý odpad ze svých zahrad. Rozhodně ale kontejnery neslouží k odložení zbytků jídel a potravin,“ upozorňuje primátorův náměstek Kamil Calta.

Naplněné kontejnery budou v podstatě ihned odváženy do kompostárny, kde se bioodpad zpracuje.

Harmonogram rozmístění kontejnerů a časové údaje budou k dispozici na www.c-budejovice.cz v zelené sekci Bydlení, Doprava, Životní prostředí, pod záložkou Odpady a v aktualitách.

Město je připraveno na zimu

Město se připravuje na zimu a předložilo plán zimní údržby. V něm se dále počítá se společností .A.S.A., která zajišťuje údržbu komunikací šestým a chodníků třetím rokem.

„Do plánu jsme zahrnuli připomínky občanů, ti se budou moci navíc obracet se svými podněty přímo na odpovědné osoby, v plánu nechybí kontaktní informace, které budou uvedeny i na stránkách města,“ ubezpečuje občany náměstek primátora Kamil Calta a pokračuje: „Uklid je rozdělen

do 3 kategorií podle doby nutné k odklizení. Posílno bude především odklizení a častější hrubé čištění zastávek a přechodů. Město také využije dobře fungující veřejnou službu,“ připomněl náměstek veřejně prospěšné práce sociálně slabých.

Město se rozhodlo navíc poskytnout posypový materiál přímo občanům, kteří si chtějí zajistit údržbu chodníků před vlastním domem. „A.S.A. bude rozdávat zájemcům pytle s pískem,“ nabízí novou službu Kamil Calta.

Architekt se hledá dál

Město uzavřelo výběrové řízení na hlavního městského architekta. Žádný z devíti přihlášených uchazečů však podle výběrové komise, jejímiž členy byli i přední čeští architekti a odborníci Eva Jiříčková, Roman Koucký a Jiří Plos, nesplnil zcela požadované předpoklady, hlavně co se týče urbanistické vize Českých Budějovic. Rada města proto rozhodla, že bude hledat dál a vypíše nové výběrové řízení.

„Uchazeči splnili naše požadavky a představy pouze částečně, proto jsme se rozhodli raději hledat dál, než vybrat někoho za každou cenu. Chceme, aby hlavní městský architekt byl skutečná osobnost a autorita,“ poznamenala náměstkyně primátora Ivana Popelová.

výstavy „Nejsme lho stejní“ v radniční výstavní síni. „Název výstavy v podstatě říká, že se město o problémy svých občanů skutečně zajímá a prostřednictvím poskytovaných sociálních služeb jim nabízí pomocnou ruku,“ vysvětlil náměstek primátora Petr Podholy, který nad akcí převzal záštitu. „Dosavadní zkušenosti jasně ukazují, že sociálních služeb využívá čím dál více občanů a je třeba, aby se v nich dokázali správně orientovat,“ doplnil náměstek.

Výstava je zároveň doprovodnou aktivitou k projektu s názvem Rozvojový plán sociálních služeb České Budějovice, financovaného z dotace Evropské unie. „Plánování, které se děje v současné době, ovlivní obraz poskytovaných sociálních služeb v letech 2013 až 2018,“ upozorňuje koordinátorka

projektu Šárka Kovárnová. Aby tyto služby opravdu naplnily očekávání občanů, město uspořádá dotazníkové šetření. Jeho cílem je zjistit, jaké z nabízených sociálních služeb pokládají občané za potřebné a jaké služby naopak postrádají.

„Vnímáme sociální služby jako významnou součást péče o kvalitu života našich spoluobčanů. Považujeme proto za správné zapojit veřejnost do procesu plánování sociálních služeb a získat tak přehled o reálných potřebách občanů našeho města a okolních obcí,“ dodal primátor Juraj Thoma.

Do plánování sociálních služeb se veřejnost může zapojit i prostřednictvím webových stránek (<http://rps.c-budejovice.cz/>) či facebooku města (www.facebook.com/radnice).

Komise rady města se představují

Snažíme se především spravedlivě rozdělovat prostředky na sociální politiku

Č i n n o s t sociální komise spočívá v rozdělování dotací, plnění úkolů zadaných komisi Radou města a na vlastní iniciativě. Její činnost detailně přibližuje její předsedkyně Helena Sýkorová (ČSSD):



Sociální politika města je zaměřena na rozvoj jak terénních, tak pobytových služeb zřízených na území města Č. Budějovice. Důležitým nástrojem pro její rozvoj je dotační program, v rámci kterého funguje sociální komise jako poradní orgán

rady města sloužící k vyhodnocování grantů pro neziskové sociální organizace. Neziskové organizace jsou nepodnikatelské subjekty – nestátní neziskové organizace, občanská sdružení, obecně prospěšné společnosti apod. a jejich snahou je umožnit občanům žít pokud možno důstojný život a pomoci jim zvládat jejich problémy.

Starým občanům pomáhají žít s kvalitní péčí tam, kde jsou doma nebo kde si sami zvolí, hendikepovaným lidem pomáhají kontaktem se stejně postiženými lidmi, provozují azylová zařízení pro lidi bez domova, např. matky s dětmi v azylových domech, krizová lůžka pro uprchlíky. Jiné poskytují po-

moc drogově závislým, etnickým menšinám a další poskytují sociální pomoc a péči dětem a mládeži zajišťováním jejich volnočasových aktivit nebo poskytují služby psychicky a mentálně postiženým občanům pro jejich lepší integraci do společnosti.

Podmínkou pro přiznání dotací jsou správně vypracované žádosti se zdůvodněním projektů i požadovaných částek. Členové komise, pokud jsou tyto žádosti v souladu s náležitostmi dotačního programu, posoudí jejich potřebu a rozhodnou o její výši pro jednotlivé organizace. Ve většině případů musíme členové komise, ač neradi, požadované částky krátiť, protože

několikanásobně převyšují částky alokované.

Neziskových organizací je ve městě již téměř 80 a výše částky omezená, ale i tak většinou dostatečná pro jejich celoroční činnost. U některých organizací, poskytujících např. poradenskou, vzdělávací a společenskou činnost, postačuje jen na úhradu nájmu a energií, u ostatních na financování přímé pomoci klientům.

V rámci městského dotačního programu bylo v letošním roce rozděleno v I. výzvě 3 550 000 Kč a ve II. výzvě 1 650 000 Kč sedmdesáti třem organizacím, ale požadovaná celková částka přesáhla 10 000 000 Kč.

Naše komise spolupracuje i s jinými komisemi, např. s několika členy bytové komise jsme v minulých dnech projednali a přijali usnesení o studii náměstka pro školství a sociální věci Petra Podholy „Potlačení nežádoucích sociálních jevů ve městě České Budějovice III v oblasti bydlení a prevence kriminality“, která se zabývá sociálně vyloučenými osobami.

Já osobně se snažím průběžně navštěvovat neziskové organizace, seznamuji se s jejich problémy a požadavky a tyto poznatky konzultuji s náměstkem Petrem Podholy, který se pravidelně účastní našich jednání, a ten je dále přenáší do rady města.



Výlovy českobudějovických rybníků, které pro město spravuje společnost Lesy a rybníky města České Budějovice, jsou v plném proudu. Čerstvé ryby si můžete koupit v prodejní firmě v ulici Jaroslava Haška.
Foto Petr Zikmund

Multifunkční centrum na Dlouhé louce nevznikne

Plánované multifunkční centrum s obřím parkovištěm v lokalitě Dlouhá louka, mezi Kauflandem a Husovou třídou, nevyroste. Společnost SAZERAC, která měla zájem na pozemcích města toto centrum zbudovat, však nejenže za pronájem pozemků městu neplatí, ale ani nepodala žádost o stavební povolení. Navíc se její mateřská společnost ECM dostala do konkurzu.

„V současnosti se dluh vyšpl-

hal na necelých 12 milionů korun,“ uvedl první náměstek primátora Miroslav Joch. Podle něj město se společností vypoví smlouvu o pronájmu a zároveň podá návrh na insolvenční řízení, nebo odprodá pohledávku dalšímu subjektu. Tak jako tak město čeká nejistý výsledek. „Těžko odhadnout výsledek insolvenčního řízení a těžko předjímat, kolik zájemců bude mít o pohledávky společnosti topící se v dlužích zájem,“ uzavřel náměstek.



Primátor Juraj Thoma osobně poděkoval Janě Švarcové a Martinu Mičákově, pracovníkům Turistického informačního centra (historická radnice, vchod č. 2). Hlavně díky jejich přístupu k návštěvníkům města obsadilo centrum třetí místo v celostátní soutěži Usmějme se na turisty.
Foto Petr Zikmund

Jihočeský kompas nasměroval vývoj cestovního ruchu

Již počtvrté se v Českých Budějovicích konal veletrh zážitků, možností a vizí cestovního ruchu s názvem Jihočeský kompas. Město, které se na veletrhu prezentovalo informačním stánkem i rezervačním systémem CBsystem, zastupoval Jiří Nevečeřal, předseda komise pro cestovní ruch: „Město i nově vzniklá komise pro cestovní ruch klade důraz na aktivní propagaci, proto právě akce takového charakteru jsou důležité a posilují vnímání Českých Budějovic a celých jižních Čech jakožto silné turistické destinace.“

Součástí Kompasu byla i inspirativní konference, která měla ukázat možný směr, kudy by se měl ubírat rozvoj cestovního ruchu. Viceprezident Asociace českých cestovních kanceláří a agentur Tomio Okamura našemu městu radí: „Je potřeba se zaměřit na lokální unikátní původní produkty, neměla by z tohoto pohledu chybět gast-

ronomie. Je to přesně model světových leaderů v cestovním ruchu, jako je Francie, Španělsko a Itálie. Nemůžeme mít postavení marketingu a propagaci v cestovním ruchu a priori na oprávněném zámku či náměstí, to mají všude.“

Své recepty představil i moderátor konference, prorektor VŠERS a člen komise pro cestovní ruch Jiří Dušek. Podle něho Budějovice stále nedokážou využívat plně svůj potenciál a zůstávají tak ve stínu Hluboké nad Vlt. či Č. Krumlova. „Je tedy nutné změnit myšlení turistů, aby přestali vnímat České Budějovice jako tranzitní město, ale aby ho vnímali jako cílovou destinaci, ze které je díky výhodné poloze možné podnikat například hvězdicovité výlety automobilem nebo na kole za poznáním přírodních, kulturních i historických zajímavostí regionu,“ navrhuje Jiří Dušek.

Takovouto změnu přinese mimo jiné institucionální zaštitění ces-

Ulicemi města KNĚŽSKODVORSKÁ

Kněžskodvorská ulice (hovorově se častěji vyskytuje Kněžskodvorská silnice) je stará cesta z města do Kněžských Dvorů a dále do Hrdějovic. Z Pražské se odděluje u bývalého špitálu U sv. Trojice. Asi se vždy jmenovala Kněžskodvorská, i když se v 15. století vyskytoval místo názvu Kněžské Dvory název Farářovy Dvory. Nebo nebylo tenkrát nutné cestě dávat jméno, protože na ní až do postavení trojického špitálu nestál ani jeden dům. Oficiálně byla ulice pojmenována Kněžskodvorskou rozhodnutím rady města až v roce 1906.

Nezastavěná cesta to byla ještě kolem roku 1895. Jen poblíž plzeňské železniční trati stála

shody se společníky z firmy odešel (založil na Rudolfovské jiný úspěšný podnik), byla továrna v roce 1911 přejmenována na „UNION – první jihočeská továrna na stroje a stavby mlýnů“. Po roce 1948 to byl MOTOR – UNION, potom MOTOR a pak MOTOR JIKOV. Do Kněžskodvorské směřoval zadní trakt Českého akciového pivovaru, budovaného od roku 1895. Také městská jatka. K frekvenci v ulici též přispěla luština semen zvaná šiškárna. Po Kněžskodvorské, hlavně kvůli MOTOR – UNIONu, jezdila jedna z prvních městských autobusových linek č. 6.

Po zrušení původní železnice směr Plzeň a stavbě sídliště byla Kněžskodvorská rozpuštěna na dvě

tím Nejedlého a Masarykova). Hodně „pamatuje“ kaplička na křižovatce Kněžskodvorské s ulicí Karoliny Světlé. V roce 1981 oznámil ONV odbor školství a kultury MěNV, že byla tato výklenková kaplička poškozena a aby učinil další opatření, Odbor MěNV poté požádal Okresní oddělení VB „o prošetření tohoto vandalského činu, který je právem terčem kritiky občanského výboru v okolí této kapličky. Kaplička je dokladem lidového stavitelství koncem 18. století. V případě vypátrání pachatele budeme požadovat kompletní opravu na účet viníka, včetně zabezpečení potřebného dodavatele.“



jedna kaplička a u pozdější ulice Karoliny Světlé druhá kaplička. Kněžské Dvory (Pfaffenhöf) byly poměrně daleko. Začalo se nejdříve stavět v okolí. V roce 1900 stál v Trojické ulici jeden dům a v Zachariášově 4 domy. Komunikačním zlomem silnice bylo období po roce 1895. V místech pozdějšího Motoru byla postavena „První česká parostrojní bednárna, z. s. s r. o.“, kterou v roce 1899 koupil Julius Škrlandt, přistavěl další objekty včetně slévárny a založil „První jihočeskou továrnu na stroje a stavby mlýnů, Julius Škrlandt“.

Když Julius Škrlandt pro ne-

části, mezi nimiž prochází dnešní plně vytižená Strakonická navazující na Nádražní. Po pravé straně druhé části ulice vyrostla dominantní sila a skladů výkupu (přesněji Zemědělského nákupního a zásobovacího závodu, zkratka ZNZZ), vlevo podnik Ferona. Hranice katastru města a Kněžských Dvorů tvořil potok, který přitékal od Pillmannova dvora a z Nového Vráta.

Po připojení Kněžských Dvorů k městu ztratil potok jako hraniční význam a Kněžskodvorská tak opticky končí až u ulice Hany Kvapilové. Dále Kněžskými Dvory pokračuje ulice Adolfa Trágera (před-

Náčelník VB později oznámil, že pachatele nezjistili, ale v případě zjištění budou odbor MěNV informovat. Kus kapličky urazilo asi nákladní auto, ale nepodařilo se ho v množství aut tudy projíždějících vypátrat. V tom čase uvažoval výkup (ZNZZ) o protažení železniční vlečky až k Suchomelu. Přispělo k tomu i to, že mezi Kněžskými Dvory a Suchomelem se měl stavět komplex masného a potravinářského průmyslu (včetně začlenění Jihočeské Fruty) zvaný masokombinát. Dokonce se areál už začal budovat. Po roce 1990 přibyl naproti MOTORu nový podnik BOSCH.

Připravuje Odbor územního plánování a architektury, Milan Binder a Jan Schinko.

Dnešní otázka zní: Ve kterém roce byla zbořena na Kněžskodvorské dominantní - výkupní silo?

Na výherce čeká mimo jiné kniha Milana Bindera „100 let městské dopravy v Českých Budějovicích“ s jeho vlastnoručním podpisem.

Správná odpověď na otázku z červencového vydání je: **Vysoká škola zemědělská v Českých Budějovicích, fakulta provozně-ekonomická byla založena v r. 1960.**

Výhercem je: **Ing. Miroslav Šimek, Trocnovská 31, 370 04 České Budějovice**

Odpovědi zasílejte do 15. listopadu na adresu:

Magistrát města České Budějovice, nám. Přemysla Otakara II. č. 1, 2, nebo e-mailem na adresu posta@c-budejovice.cz. **Odpovědi můžete také telefonovat na číslo: 386 803 003.**

ovního ruchu, širší nabídka aktivit a lepší prezentace města. „Díky spolupráci komise a odboru cestovního ruchu se v současné době například připravuje nová prezentace města prostřednictvím turistického portálu, který by integroval několik stávajících roztržitých webových prezentací, dále se připravuje tvorba nových propagačních materiálů,“ vypočítává některé z úspěchů Jiří Dušek.



V rámci Dne bez aut dostal každý ze zaměstnanců magistrátu, který dorazil do práce na kole nebo pěšky, od prvního náměstka primátora Miroslava Jocha (uprostřed) dárek v podobě lékárničky pro cyklisty.
Foto Petr Zikmund

MOŽNÁ I VÁS OSLOVÍ TAZATEL TOHOTO VÝZKUMU

PIAAC
Mezinárodní výzkum dospělých
Předpoklady úspěchu v práci a v životě

ZÚČASTNĚTE SE S NÁMI!
září 2011 - březen 2012

www.piaac.cz
www.facebook.com/piaac.cz
Zelená linka PIAAC: 800 800 878



Podporuji tento výzkum!
Jana Roithová
vědeckyně

Co je PIAAC?

Mezinárodní výzkum dospělých zjišťuje dovednosti, s nimiž se setkáváme v každodenním životě (čtení, vyhledávání informací, využívání počítačů).



Tento projekt je spolufinancován Evropským sociálním fondem a státním rozpočtem České republiky.





České Budějovice hostily na počátku října festival filmů o životním prostředí Ekofilm. Zahájení již 37. ročníku se konalo přímo na náměstí Přemysla Otakara II. Foto Petr Zikmund

Slavie ožila

Jeden a půl dne se mohli lidé z Českých Budějovic podívat, jak by mohl kulturní dům Slavie a jeho okolí „žít“ kulturou a další zábavou neustále. Pod hlavičkou nového občanského sdružení Budějovice Kulturní zde proběhl večer 27. září a celý den 28. září program pro širokou veřejnost plný koncertů, divadel, happeningů, projekcí a občerstvení. Součástí programu byly i komentované prohlídky budovy Slavie.

Akce Slavie ožije! se konala v rámci festivalu MitOst, který se již devět let koná každé v jiném evropském městě. Vzhledem ke svému systému spolupráce různých subjektů má Slavie ožije! potenciál stát se festivalem zahajujícím podzimní kulturní sezónu ve městě.



27. a 28. září ožila nejenom samotná Slavie, ale kulturní aktivity zaplnily i její nejbližší okolí. Foto Petr Zikmund

Kotva od města dotaci získala

Napodruhé uspěl u zastupitelstva Jan Turinský, provozovatel Kina Kotva, s žádostí o poskytnutí neinvestiční dotace pro rok 2011 ve výši 250 000 Kč. Po první žádosti, podané v červnu, provedl první náměstek primátora Miroslav Joch kontrolu stavu účetnictví, objektu i provozu kina.

„Účetnictví je v pořádku, řádně vedené a stav kina je na dobré úrovni,“ konstatoval náměstek. Nic tedy už nebránilo tomu, aby Kino Kotva obdrželo dotaci, kterou chce, jak vyplývá ze žádosti podané radě města, použít ke svému dalšímu rozvoji. „Zejména by bylo třeba posílit propagační program ve formě nových výlepkových ploch v celých Budějovicích, doplnění prezentačních technologií do vybavení kina, inovace designu prostoru kina, doplnění klimatizace sálu atd.“ uvádí ve zprávě o činnosti Jan Turinský.

Provoz kina, které vedle běžného promítání nabízí i řadu kulturních či vzdělávacích projektů, např. přímé přenosy z Metropolitní opery New York, přenos baletu ve 3D z Petrohradského Mariinského divadla, vzdělávací cyklus Filmová škola, přehlídku významných filmů Projekt 100 či mezinárodní festival dokumentárních filmů o lidských právech Jeden svět, zůstane zachován. „Jsem ráda, že se nakonec podpora Kina Kotva podařila prosadit,“ zhodnotila náměstkyně Ivana Popelová.

O architektuře v Domě umění

Galerie současného umění připravila pro veřejnost sérii přednášek a diskusí na téma architektura. Budou se konat v galerii v první patře Domu umění na náměstí Přemysla Otakara II. vždy od 17.00 hodin, pokud není uvedeno jinak. Všechny přednášky a diskuze proběhnou v českém jazyce a vstup je zdarma.

■ **úterý 15. listopadu 2011**
Michael Vašků (Technická univerzita ve Vídni) - Algorithmic thinking in architecture

■ **středa 30. listopadu 2011, od 18.00**
Projekttil architekti (Praha) - Tvorba Projekttilu, krátké představení v rámci vernisáže výstavy

■ **čtvrtek 15. prosince 2011**
Next generation - diskuze nad budoucností architektury v Českých Budějovicích za účasti členů ateliéru Projekttil, moderuje Adam Gebrian

■ **pondělí 9. ledna 2012**
prof. Vladimír Šlapeta (Vysoké učení technické v Brně) Hans Scharoun (1893–1972) - Architekt volné formy před digitální érou

Hospodářští junioři chtějí zastavit odliv mladých a aktivních

„Mladí aktivní lidé utíkají z Českých Budějovic do Prahy. Chceme proto v regionu vytvořit takové prostředí, které by jim umožnilo zůstat, realizovat se a dále se rozvíjet,“ osvětluje jeden z důvodů, proč vzniklo v Českých Budějovicích sdružení Hospodářští junioři Jihočeského kraje, jeho předseda Vojtěch Kačírek.

„Naším cílem je v Českých Budějovicích a jižních Čechách vybudovat silnou skupinu mladých lidí do čtyřiceti let, kteří ctí zásady slušného a férového podnikání a kterým není lhostejný rozvoj města a regionu,“ dodává Kačírek.

Sdružení je součástí mezinárodní struktury Junior Chamber International (JCI).

Pronájem pozemku pro freetime park

Město hledá nový způsob, jak lidem přinést nový volnočasový a sportovní areál. Proto nabídlo pozemky za Kauflandem, na nichž měl stát Freetime park Stromovka, k pronájmu na čistě komerční bázi. Nájemce bude financovat stavbu i provoz areálu a pozemky získá do nájmu na 20 let. Do výběrového řízení mohou zájemci předkládat projekty do konce února 2012, do konce března chce rada města projekt vybrat.

Od Freetime parku Stromovka město odstoupilo kvůli vysokým nákladům, resp. kvůli příliš nízké dotaci, již bylo možné na jeho výstavbu získat.



Váš dodavatel
tepla a teplé vody

www.teplarna-cb.cz



SPRÁVA DOMŮ

s.r.o.
České Budějovice

Váš správce nemovitostí

telefon 387 784 111

e-mail: sekret@sdcb.cz

Čečova 44, 370 22 České Budějovice



Váš provozovatel
vodovodů a kanalizací

Kašny a pítka se připravují na zimu



ČEVAK a.s.
Severní 8/2264, 370 10 České Budějovice
IČ: 60849657 • DIČ: CZ60849657
hlášení poruch 800 120 112 • zákaznická linka 844 844 870
e-mail: info@cevak.cz • www.cevak.cz

Naše voda. náš život.

V AREÁLU DOPRAVNÍHO PODNIKU NABÍZÍME:



PNEUSERVIS

- možnost sezónního uskladnění pneumatik

MYČKA VOZIDEL

- autobusy, nákladní vozidla, návěsy,
dodávky a osobní vozidla
-čištění interiérů a mytí motorů

PRODEJ NAFTY

- samoobslužný prodej, platba za hotové
i bankovní kartou
- provoz non-stop

Více na www.dpmcb.cz

Rozjed'te to s námi...



.A.S.A. České Budějovice, s.r.o.



Provozní doba sběrných dvorů

Dolní ulice, Švábův Hrádek a Plynárenská ulice

	letní období (1.5. - 30.9.)	zimní období (1.10. - 30.4.)
Po - Pá	08:00 - 20:00	08:00 - 18:00
So	08:00 - 12:00	08:00 - 12:00
Ne	13:00 - 19:00	14:30 - 18:00

Jsme tu pro Vás: tel. 724 976 885, 387 004 602

Service for the Future



www.asa-cz.cz



Noviny českobudějovické radnice. Ročník VIII/2011. Vycházejí jednou za měsíc. Vydavatel Statutární město České Budějovice, IČ 00244732, www.c-budejovice.cz
Adresa redakce: nám. Přemysla Otakara II. č. 1,2; 370 92 České Budějovice. Povoleno MK ČR podle §7 zák. č. 46/2000 Sb., dne 11. 12. 2003, ev. číslo 14933. Řídí redakční rada.
Technické zpracování a tisk: Typodesign s.r.o., České Budějovice, www.typodesign.cz

Noviny najdete rovněž na webových stránkách: <http://www.c-budejovice.cz/cz/mesto/noviny-ceskobudejovicke-radnice>.

Podněty, připomínky a dotazy pište na adresu:

Kancelář primátora, Magistrát města České Budějovice, nám. Přemysla Otakara II. č. 1, 2, 370 92 České Budějovice, e-mail: radnicinoviny@c-budejovice.cz